

Porównanie tłumaczeń Marka 14:61

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	zaś milczał i nic odpowiedział znowu arcykapłan pytał Go i mówi Mu Ty jesteś Pomazaniec Syn Błogosławionego
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	On jednak milczał i nic nie odpowiedział.* Znów więc arcykapłan zaczął Go pytać: Czy Ty jesteś Chrystusem,** Synem Błogosławionego?*** ¹⁾²⁾³⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski- Wojciechowski	On zaś milczał i nie odpowiedział nic. Znowu arcykapłan pytał go i mówi mu: Ty jesteś Pomazaniec, syn Wysławionego?
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	zaś milczał i nic odpowiedział znowu arcykapłan pytał Go i mówi Mu Ty jesteś Pomazaniec Syn Błogosławionego

¹⁾ <x>290 53:7</x>; <x>470 27:12</x>; <x>480 15:5</x>; <x>500 19:9</x>

²⁾ <x>480 8:29</x>; <x>500 4:25-26</x>

³⁾ <x>520 1:25</x>; <x>540 1:3</x>; <x>540 11:31</x>